

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 140 (2014)  
**Heft:** 7-8

**Rubrik:** Das sagen die Sterne : ihr Sommerhoroskop

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 26.11.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

### Widder

21. März bis 20. April

Sie möchten nur noch Ihren Tagträumen nachhängen. Aber damit Sie Ihr Chef nicht in die Wüste schickt, sollten Sie ihm entweder ab und zu ein Bier spendieren oder den Rock um mindestens 20 cm kürzen.

### Stier

21. April bis 20. Mai

Sie sind schon lange unzufrieden. Wenn Sie nun Ihren Ärger niederschreiben, erkennen Sie die wahre Ursache und können das Übel beheben. Mit anderen Worten, Sie können Ihre Scheidung einreichen.

### Zwillinge

21. Mai bis 21. Juni

Immer noch alleine? Machen Sie sich doch im Freibad auf die Suche nach einem paarungswilligen Objekt. So bleibt Ihrer Eroberung die böse Überraschung erspart, wenn Sie sich erstmals aus Ihrer Kleidung schälen.

### Löwe

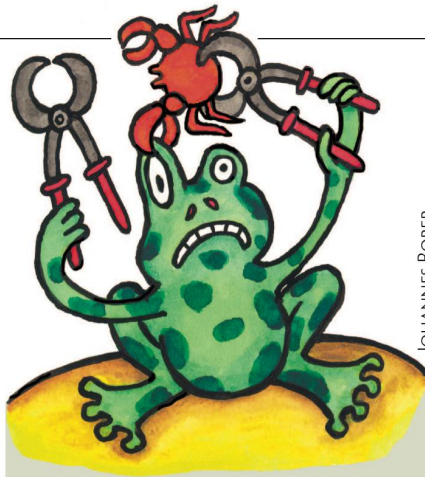
23. Juli bis 23. Aug.

Ihre Ferienfreude ist etwas getrübt. Sie sind nicht die Nummer eins. Und Sie dulden keine anderen Götter neben sich. Aber wieso machen Sie denn ausgerechnet Urlaub in Griechenland?

### Jungfrau

24. Aug. bis 23. Sept.

Auf alte Freunde ist Verlass! Sie sind immer zur richtigen Zeit am richtigen Ort. Beispielsweise mit gezückter Handykamera, wenn Sie ohne Badehose am See stehen, weil Ihnen jemand die Kleidung geklaut hat.



### Krebs

22. Juni bis 22. Juli

**Bravo:** Sie sind äusserst beliebt! Sie sind so pedantisch und ordnungsliebend, dass sie ständig überall putzen und aufräumen. Wer hätte Sie nicht gerne als Freund!

**Weichei:** Sie sind eine sehr liebe und sanfte Person. Wegen Ihres sensiblen Wesens hält man Sie für eine ziemliche Flasche. Zeigen Sie der Welt mal wieder, was Sie können und hauen auf den Putz! Nicht wörtlich natürlich, sonst knien Sie ja nur gleich wieder mit dem Kehrbesen vor den Mauersplittern.

### Waage

24. Sept. bis 23. Okt.

Was Sie dringend brauchen, ist Abwechslung. Ob Sie sich die allerdings in aussergewöhnlichen Aktivitäten suchen sollten, ist fraglich. Je nachdem, wie wichtig Ihnen ein warmes Zuhause im kommenden kühlen Herbst ist.

### Skorpion

24. Okt. bis 22. Nov.

Es ist natürlich praktisch, wenn Sie den Rettungsring immer mit dabei haben. Für die anderen Badegäste sind Sie aber eher eine Zumutung! Verpacken Sie alles, was zu viel ist, vollständig unter Textilien.

### Schütze

23. Nov. bis 21. Dez.

Im Büro verkauft ein Kollege Ihre Ideen als die seinen. Aber da die meisten Ihrer Einfälle sowieso in einer Katastrophe enden, können Sie sich gemütlich zurücklehnen und geniessen.

### Steinbock

22. Dez. bis 20. Jan.

Ausgerechnet Sie wollen Wanderferien in den Hochalpen machen? Bei Ihrer Fitness könnten Sie den geplanten Urlaub doch höchstens in Holland machen! Besser Sie überdenken Ihre Reisepläne nochmals.

### Wassermann

21. Jan. bis 19. Febr.

Sie haben kein Kapital, keine herausragende Idee und als Businessplan eine handgeschriebene Pro- und Contra-Liste? Bevor Sie also in Monaco eine Yacht bestellen, sollten Sie Ihre Geschäftsidee überprüfen.

### Fische

20. Febr. bis 20. März

Beobachten Sie im Büro mal aufmerksam die Kollegen. Sie könnten aus deren Verhalten wichtige Schlüsse für sich selber ziehen! Beispielsweise, dass Sie zum Arbeiten und nicht zum Kaffeetrinken angestellt sind.

## Impressum

**Nebelspalter** Satiremagazin, gegründet 1875  
140. Jahrgang. Der «Nebelspalter» erscheint 10x jährlich.  
Gesamtauflage: 21 000 Exemplare

**Anschrift** Nebelspalter | Engeli & Partner Verlag | Bahnhofstrasse 17–19 | 9326 Horn | www.nebelspalter.ch

**Verleger** Thomas Engeli | **Redaktion** Marco Ratschiller (Chefredaktor), Michael Drost (stv. Chefredaktor), Patricia Sieber (Assistentin); Diana von Ow (Online/Layout), Manuel Wüthrich (Layout/Produktion)  
Kontakt: redaktion@nebelspalter.ch, 071 846 88 76

**Ständige Mitarbeiter Redaktion** Miroslav Barták, Nicolas Bischof, Willi Blaser, Andreas Breinbauer, Thomas C. Breuer, Jonas Brühwiler, Wolf Buchinger, Barbara Burkhardt, Gion M. Cavelti, Reto Fontana, Oliver Huggenberger, Daniel Krieg, Jan Peters, Felix Renner, Roland Schäfli, Kai Schütte, Oliver Schopf, Michael Streun, Ruedi Stricker, Andreas Thiel, Peter Thulke, Markus Vassalli, Silvan Wegmann, Claudio Zemp

**Marketing** Martin Lütcher  
**Anzeigen** Raphael Broz, Sergio Clemente, Claudia Pfranger: anzeigen@nebelspalter.ch, 079 596 76 50  
**Korrektorat** Brigitte Ackermann  
**Druck** AVD Goldach AG

**Abonnentendienst** 071 846 88 75, abo@nebelspalter.ch

**Jahresabonnement** Inland 98 Franken (inkl. MWSt)  
**Schüler und Studierende** 75 Franken  
**Auslandabo** (Priority) 128 Franken  
**Probeabo** 20 Franken (drei Ausgaben)  
**Einzelnummer** 9.80 Franken

Der Verlag haftet nicht für unverlangt eingesandte Manuskripte und Cartoons. Abdruck von Texten und Cartoons nur mit vorheriger Zustimmung der Redaktion.

Im Engeli & Partner Verlag erscheint auch das Fachmagazin «KMU-Magazin».